# 領受使命,更新變化 We are Called to be Transformed 路加福音 5:1-11 Luke 5:1-11

# 一. 門徒的困境 The Real Spiritual Situation of Diciples

- 半真半假的跟從(5:2)
- Half Following

整夜勞力的無奈(5:5)

Worked hard and caught nothing

### 二. 耶穌的帶領 How Jesus leads the fishermans

- "把船開到水深之處,下網打魚" (5:5)
- "Put out into deep water, and let down the nets for a catch"
- "依從你的話,我就下網." (5:5)
- "Because you say so, I will let down the nets."

## 三. 生命的更新 The disciples are called to be transformed

- "俯伏在耶穌膝前,說,主阿,我是個罪人"(5:8)
- "Go away from me, Lord; I am a sinful man!"
- "不要怕, 從今以後, 你要得人了. "(5:10)
- · "Don't be afraid; from now on you will fish for people."
- "撇下所有的跟從了耶穌." (5:11)
- "They left everything and followed him."

#### Dick Hoyt Ran Marathons While Pushing His Son.

He finished more than a thousand road races with his son Rick, who

was in a wheelchair.



